Porównanie tłumaczeń Mateusza 27:55

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Były zaś tam kobiety liczne z daleka oglądające które podążyły za Jezusem od Galilei służąc Mu |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Było tam zaś wiele kobiet przyglądających się z oddali;\* przyszły one za Jezusem z Galilei i posługiwały Mu.[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Były zaś tam kobiety liczne z daleka oglądające, które towarzyszyły Jezusowi od Galilei, służąc mu.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Były zaś tam kobiety liczne z daleka oglądające które podążyły za Jezusem od Galilei służąc Mu |

1. 1) <x>480 15:40</x>; <x>490 8:2-3</x>; <x>490 23:48-49</x>; <x>500 19:25</x> [↑](#footnote-ref-2)